

ENGLISH	DEUTSCH	ESPAÑOL	FRANÇAIS	POLSKI	ITALIANO
Keep Out of Reach of Children: Manhattan products and accessories are not toys. Improper handling by young children may lead to injury or damage. Proper Usage: Keep the device away from moisture (rain, snow, water), heat sources, food, excessive dirt, dust, oil, chemicals, and direct sunlight. Do not insert foreign objects into the device or allow dust to accumulate. Never use hair heat sources to dry the device. If it becomes wet, wipe the exterior with a dry cloth. High-Risk Applications: Not intended for use in scenarios where product failure could result in death, serious injury, or environmental harm. Use in such cases is at your own risk. Explosive Atmospheres: Do not store or transport flammable or explosive materials with this product. Always unplug and power off the device in areas with potentially explosive atmospheres. Avoid charging in such environments. Connectors and Ports: To avoid shock or fire, do not touch connectors while in use. Keep them clean and dry. Stop use immediately if connectors appear damaged and contact support. Cleaning: Always unplug and power off the device and accessories before cleaning. Use a dry cloth for exterior cleaning only. Do not insert objects into ports or immerse connectors in liquids—wipe and dry thoroughly if needed. Repairs: Opening or attempting to repair the product may lead to electric shock, fire, or injury. Repairs should only be done by qualified professionals. Unauthorized repairs may void your warranty. Skin Irritation: Some materials may cause skin irritation. Clean the device regularly, avoid applying lotion near contact areas, and stop using the product if irritation occurs. Consult a healthcare provider if symptoms persist. Cable Safety: Cables may present a tripping hazard. Arrange to prevent pulling or tangling. Protect from crushing, sharp bends, and heat exposure. Unplug during lightning storms or when storing for extended periods. Inspect cables regularly and discontinue use if damaged. Heat Management: The device may warm during operation. Avoid prolonged skin contact, ensure good ventilation, and use in well-aired spaces. Medical Device Interference: Electronic emissions may interfere with personal medical devices, even if compliant with regulations. If interference is suspected, turn off the device immediately and consult the medical device manufacturer or a healthcare professional.	Außer Reichweite von Kindern aufbewahren: Manhattan-Produkte und -Zubehör sind keine Spielzeuge. Unsachgemäßer Gebrauch durch Kleinkinder kann zu Verletzungen oder Schäden führen. Bestimmungsgemäßer Gebrauch: Halten Sie das Gerät fern von Feuchtigkeit (Regen, Schnee, Wasser), Wärmequellen, Lebensmitteln, übermäßiger Verschmutzung, Staub, Öl, Chemikalien und direkter Sonneneinstrahlung. Keine Fremdkörper einführen oder Staubablagerungen zulassen. Verwenden Sie keine Haartrockner zur Trocknung. Wird das Gerät nass, wischen Sie die Oberfläche mit einem trockenen Tuch ab. Einsatz in Hochrisikobereichen: Nicht für Anwendungen geeignet, bei denen ein Geräteausfall zu Tod, schweren Verletzungen oder Umweltschäden führen kann. Die Nutzung in solchen Fällen erfolgt auf eigenes Risiko. Explosionsgefährdete Bereiche: Nicht mit brennbaren oder explosiven Materialien lagern oder transportieren. Gerät immer ausschalten und vom Stromnetz trennen, wenn Sie sich in potenziell explosionsgefährdeten Bereichen befinden. Vermeiden Sie das Aufladen in solchen Umgebungen. Anschlüsse und Ports: Zur Vermeidung von Stromschlägen oder Brandgefahr nicht berühren, während sie in Betrieb sind. Trocken und sauber halten. Bei Beschädigung sofort die Nutzung einstellen und den Support kontaktieren. Reinigung: Gerät und Zubehör vor der Reinigung immer ausschalten und vom Stromnetz trennen. Nur mit trockenem Tuch reinigen. Keine Gegenstände in Anschlüsse einführen oder Stecker in Flüssigkeiten tauchen – gründlich abwischen und trocknen. Reparaturen: Das Öffnen oder eigenständige Reparieren kann zu Stromschlag, Brand oder Verletzungen führen. Nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen lassen. Unautorisierte Reparaturen führen zum Garantieverlust. Kabelsicherheit: Kabel können eine Stolpergefahr darstellen. So verlegen, dass kein Ziehen oder Verheddern möglich ist. Vor Quetschungen, scharfen Biegungen und Hitze schützen. Bei Gewitter oder längerer Lagerung vom Netz trennen. Kabel regelmäßig auf Schäden prüfen und bei Mängeln nicht weiter verwenden. Wärmemanagement: Das Gerät kann sich im Betrieb erwärmen. Längeren Hautkontakt vermeiden, für gute Belüftung sorgen und in gut durchlüfteten Räumen verwenden. Störung medizinischer Geräte: Elektronische Emissionen können persönliche medizinische Geräte stören, auch wenn Vorschriften eingehalten werden. Bei Verdacht auf Störung Gerät ausschalten und Hersteller oder Arzt kontaktieren.	Manténgase fuera del alcance de los niños: Los productos y accesorios Manhattan no son juguetes. El manejo inadecuado por parte de niños pequeños puede causar lesiones o daños. Uso adecuado: Mantenga el dispositivo alejado de la humedad (lluvia, nieve, agua), fuentes de calor, alimentos, suciedad excesiva, polvo, aceite, productos químicos y la luz solar directa. No introduzca objetos extraños en el dispositivo ni permita acumulación de polvo. Nunca lo seque con fuentes de calor como secadores de cabello. Si se moja, limpie el exterior con un paño seco. Aplicaciones de alto riesgo: No está diseñado para entornos donde una falla pueda causar muerte, lesiones graves o daños ambientales. Su uso en tales situaciones es bajo su propio riesgo. Atmósferas explosivas: No almacene ni transporte materiales inflamables o explosivos junto con este producto. Siempre desconecte y apague el dispositivo en zonas con atmósferas potencialmente explosivas. No cargue el dispositivo en esos entornos. Conectores y puertos: Para evitar descargas eléctricas o incendios, no toque los conectores mientras estén en uso. Manténgalos secos y limpios. Si están dañados, suspenda el uso y contacte al soporte técnico. Limpieza: Siempre desconecte y apague el dispositivo y sus accesorios antes de limpiarlos. Use un paño seco solo para limpiar el exterior. No inserte objetos en los puertos ni sumerja los conectores en líquidos; límpielos y séquelos bien si es necesario. Reparaciones: Abrir o intentar reparar el producto puede causar descargas eléctricas, incendios o lesiones. Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por profesionales calificados. Las reparaciones no autorizadas anulan la garantía. Irritación cutánea: Algunos materiales pueden causar irritación. Limpie el dispositivo regularmente, evite aplicar loción cerca de las áreas de contacto y suspenda su uso si aparece irritación. Consulte a un médico si los síntomas persisten. Seguridad del cableado: Los cables pueden representar un riesgo de tropiezo. Dispóngalos para evitar tirones o enredos. Protéjalos de aplastamientos, dobles fuertes y calor. Desconecte durante tormentas eléctricas o para almacenamiento prolongado. Inspeccione regularmente y deje de usar si están dañados. Gestión del calor: El dispositivo puede calentarse durante su funcionamiento. Evite el contacto prolongado con la piel, asegure buena ventilación y úselo en espacios bien ventilados. Interferencia con dispositivos médicos: Las emisiones electrónicas pueden interferir con dispositivos médicos personales, incluso si cumplen con las normas. Si se sospecha interferencia, apague el dispositivo y consulte con el fabricante o un profesional de salud.	Tenir hors de portée des enfants : Les produits et accessoires Manhattan ne sont pas des jouets. Une mauvaise utilisation par des enfants peut causer des blessures ou des dommages. Utilisation correcte : Gardez l'appareil à l'abri de l'humidité (pluie, neige, eau), des sources de chaleur, de la nourriture, de la saleté excessive, de la poussière, de l'huile, des produits chimiques et de la lumière directe du soleil. N'insérez pas d'objets étrangers et n'autorisez pas l'accumulation de poussière. N'utilisez jamais de sèche-cheveux pour le sécher. S'il est mouillé, essuyez l'extérieur avec un chiffon sec. Applications à haut risque : Ne pas utiliser dans des situations où une panne du produit pourrait entraîner la mort, des blessures graves ou des dommages environnementaux. Toute utilisation dans ces cas se fait à vos risques. Atmosphères explosives : Ne stockez ni transportez de matériaux inflammables ou explosifs avec ce produit. Débranchez toujours et éteignez l'appareil dans les zones à atmosphère potentiellement explosive. Ne pas recharger dans de telles conditions. Connecteurs et ports : Pour éviter tout risque de choc ou d'incendie, ne touchez pas les connecteurs pendant leur utilisation. Gardez-les propres et secs. En cas de dommage apparent, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le support. Nettoyage : Débranchez toujours et éteignez l'appareil et ses accessoires avant de les nettoyer. Nettoyez uniquement l'extérieur avec un chiffon sec. N'insérez pas d'objets dans les ports, ne plongez pas les connecteurs dans un liquide – essuyez et séchez soigneusement si nécessaire. Réparations : Ouvrir ou tenter de réparer l'appareil peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures. Confiez les réparations uniquement à des professionnels qualifiés. Les réparations non autorisées annulent la garantie. Irritations cutanées : Certains matériaux peuvent provoquer des irritations. Nettoyez régulièrement l'appareil, évitez d'appliquer des lotions près des zones de contact, cessez l'utilisation si des irritations apparaissent. Consultez un professionnel de santé si les symptômes persistent. Sécurité des câbles : Les câbles peuvent présenter un risque de chute. Disposez-les pour éviter les tiraillements ou les enchevêtrements. Protégez-les contre l'écrasement, les pluies aiguës et la chaleur. Débranchez-les pendant les orages ou pour un stockage prolongé. Vérifiez régulièrement leur état et cessez leur utilisation s'ils sont endommagés. Gestion de la chaleur : L'appareil peut chauffer en fonctionnement. Évitez le contact prolongé avec la peau, assurez une bonne ventilation et utilisez-le dans des espaces bien aérés. Interférences médicales : Les émissions électroniques peuvent interférer avec des dispositifs médicaux personnels, même conformes. En cas de doute, éteignez l'appareil et consultez un médecin ou le fabricant.	Trzymać poza zasięgiem dzieci: Produkty i akcesoria Manhattan nie są zabawkami. Niewłaściwe użytkowanie przez małe dzieci może prowadzić do obrażeń lub uszkodzeń. Prawidłowe użytkowanie: Trzymaj urządzenie z dala od wilgoci (deszcz, śnieg, woda), źródeł ciepła, jedzenia, nadmiernego brudu, kurzu, oleju, chemikaliów i bezpośredniego światła słonecznego. Nie wkładaj ciał obcych do urządzenia i nie dopuszczaj do gromadzenia się kurzu. Nigdy nie używaj suszarki do włosów do suszenia urządzenia. Jeśli zamoknie, wytrzyj zewnętrzną powierzchnię suchą ściereczką. Zastosowania wysokiego ryzyka: Produkt nie jest przeznaczony do zastosowań, w których jego awaria mogłaby prowadzić do śmierci, poważnych obrażeń lub szkód dla środowiska. Użycie w takich przypadkach odbywa się na własne ryzyko. Atmosfera wybuchowa: Nie przechowuj ani nie transportuj materiałów łatwopalnych lub wybuchowych z tym produktem. Zawsze odłącz i wyłącz urządzenie w miejscach o potencjalnie wybuchowej atmosferze. Nie ładuj urządzenia w takich środowiskach. Złącza i porty: Aby uniknąć porażenia prądem lub pożaru, nie dotykaj złączy podczas pracy urządzenia. Trzymaj je suche i czyste. W przypadku uszkodzenia natychmiast przerwij użytkowanie i skontaktuj się z pomocą techniczną. Czyszczenie: Zawsze przed czyszczeniem odłącz i wyłącz urządzenie oraz akcesoria. Czyść tylko zewnętrzną powierzchnię suchą ściereczką. Nie wkładaj przedmiotów do portów ani nie zanurzaj złączy w cieczy – wytrzyj i dokładnie osusz w razie potrzeby. Naprawy: Otwarcie lub samodzielna próba naprawy może prowadzić do porażenia prądem, pożaru lub obrażeń. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych specjalistów. Nieautoryzowane naprawy mogą unieważnić gwarancję. Podrażnienia skóry: Niektóre materiały mogą powodować podrażnienia skóry. Regularnie czyść urządzenie, nie stosuj balsamów w pobliżu obszarów kontaktu i zaprzestań użytkowania w przypadku wystąpienia podrażnień. Skonsultuj się z lekarzem, jeśli objawy się utrzymują. Bezpieczeństwo kabli: Kable mogą stanowić zagrożenie potknięcia się. Ułóż je w sposób zapobiegający ciągnięciu lub plątaniu. Chroń przed zgniataniem, ostrymi zgięciami i działaniem ciepła. Odłącz podczas burz z piorunami lub dłuższego przechowywania. Regularnie sprawdzaj stan kabli i zaprzestań używania, jeśli są uszkodzone. Zarządzanie ciepłem: Urządzenie może się nagrzewać podczas pracy. Unikaj długotrwałego kontaktu ze skórą, zapewnij odpowiednią wentylację i używaj w dobrze wentylowanych pomieszczeniach. Zakłócenia w urządzeniach medycznych: Emisje elektroniczne mogą zakłócać działanie osobistych urządzeń medycznych, nawet jeśli spełniają normy. W przypadku podejrzenia zakłóceń natychmiast wyłącz urządzenie i skontaktuj się z producentem urządzenia medycznego lub lekarzem.	Tenere fuori dalla portata dei bambini: I prodotti e accessori Manhattan non sono giocattoli. Un uso improprio da parte dei bambini può causare lesioni o danni. Uso corretto: Tenere il dispositivo lontano da umidità (pioggia, neve, acqua), fonti di calore, cibo, sporco eccessivo, polvere, olio, sostanze chimiche e luce solare diretta. Non inserire oggetti estranei né permettere l'accumulo di polvere. Non utilizzare fonti di calore come asciugacapelli per asciugare il dispositivo. Se si bagna, pulire l'esterno con un panno asciutto. Applicazioni ad alto rischio: Non destinato all'uso in situazioni in cui un guasto del prodotto potrebbe causare morte, lesioni gravi o danni ambientali. L'uso in tali casi è a proprio rischio. Atmosfere esplosive: Non conservare né trasportare materiali infiammabili o esplosivi con questo prodotto. Scollegare sempre e spegnere il dispositivo in aree con atmosfere potenzialmente esplosive. Evitare di caricare il dispositivo in tali ambienti. Connettori e porte: Per evitare scosse elettriche o incendi, non toccare i connettori mentre sono in uso. Tenerli puliti e asciutti. Se appaiono danneggiati, interrompere subito l'uso e contattare il supporto. Pulizia: Scollegare sempre e spegnere il dispositivo e gli accessori prima della pulizia. Utilizzare un panno asciutto solo per la pulizia esterna. Non inserire oggetti nelle porte né immergere i connettori in liquidi—pulire e asciugare accuratamente se necessario. Riparazioni: Aprire o tentare di riparare il prodotto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni. Le riparazioni devono essere eseguite solo da professionisti qualificati. Le riparazioni non autorizzate possono invalidare la garanzia. Irritazione della pelle: Alcuni materiali possono causare irritazioni. Pulire regolarmente il dispositivo, evitare di applicare lozione vicino alle aree di contatto e interrompere l'uso se si verifica irritazione. Consultare un medico se i sintomi persistono. Sicurezza dei cavi: I cavi possono rappresentare un pericolo di inciampo. Disporli in modo da evitare trazioni o grovigli. Proteggerli da schiacciamenti, pieghe strette e calore. Scollegare durante i temporali o per lunghi periodi di inattività. Controllare regolarmente i cavi e non usarli se danneggiati. Gestione del calore: Il dispositivo può riscaldarsi durante l'uso. Evitare il contatto prolungato con la pelle, garantire una buona ventilazione e usarlo in ambienti ben aerati. Interferenze con dispositivi medici: Le emissioni elettroniche possono interferire con dispositivi medici personali, anche se conformi alle normative. In caso di interferenza, spegnere subito il dispositivo e consultare il produttore del dispositivo medico o un medico.

ENGLISH: This symbol on the product or its packaging means that this product must not be treated as unsorted household waste. In accordance with EU Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), this electrical product must be disposed of in accordance with the user's local regulations for electrical or electronic waste. Please dispose of this product by returning it to your local point of sale or the recycling pickup point in your municipality. DEUTSCH: Dieses auf dem Produkt oder der Verpackung angebrachte Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. In Übereinstimmung mit der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und des Rates über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) darf dieses Elektrogerät nicht im normalen Hausmüll oder dem Gelben Sack entsorgt werden. Wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, bringen Sie es bitte zur Verkaufsstelle zurück oder zum Recycling-Sammelpunkt Ihrer Gemeinde.	WASTE ELECTRICAL & ELECTRONIC EQUIPMENT ESPAÑOL: Este símbolo en el producto o su embalaje indica que el producto no debe tratarse como residuo doméstico. De conformidad con la Directiva 2012/19/EU de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), este producto eléctrico no puede desecharse se con el resto de residuos no clasificados. Deshágase de este producto devolviéndolo a su punto de venta o a un punto de recolección municipal para su reciclaje. FRANÇAIS: Ce symbole sur le produit ou son emballage signifie que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Conformément à la Directive 2012/19/EU sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), ce produit électrique ne doit en aucun cas être mis au rebut sous forme de déchet municipal non trié. Veuillez vous débarrasser de ce produit en le renvoyant à son point de vente ou au point de ramassage local dans votre municipalité, à des fins de recyclage.
--	--

WARRANTY AT: GARANTIE BEI: GARANTÍA EN: GARANTIE À: GWARANCJA NA: GARANZIA A: manhattanproducts.com manhattanproducts.de/garantie (Germany only) EN MÉXICO: Póliza de Garantía Manhattan — Datos del importador y responsable ante el consumidor IC Intracom México, S.A.P.I. de C.V. Av. Interceptor Poniente # 73, Col. Parque Industrial La Joya, Cuautitlán Izcalli, Estado de México, C.P. 54730, México. • Tel. (55)1500-4500 • La presente garantía cubre los siguientes productos contra cualquier defecto de fabricación en sus materiales y mano de obra. • A. Garantizamos los productos de limpieza, aire comprimido y consumibles, por 60 días a partir de la fecha de entrega, o por el tiempo en que se agote totalmente su contenido por su propia función de uso, lo que suceda primero. B. Garantizamos los productos con partes móviles por 3 años. C. Garantizamos los demás productos por 5 años (productos sin partes móviles), bajo las siguientes condiciones: 1) Todos los productos a que se refiere esta garantía, ampara su cambio físico, sin ningún cargo para el consumidor. 2) El comercializador no tiene talleres de servicio, debido a que los productos que se garantizan no cuentan con reparaciones, ni refacciones, ya que su garantía es de cambio físico. 3) La garantía cubre exclusivamente aquellas partes, equipos o sub-ensambles que hayan sido instaladas de fábrica y no incluye en ningún caso el equipo adicional o cualesquiera que hayan sido adicionados al mismo por el usuario o distribuidor. • Para hacer efectiva esta garantía bastará con presentar el producto al distribuidor en el domicilio donde fue adquirido o en el domicilio de IC Intracom México, S.A.P.I. de C.V., junto con los accesorios contenidos en su empaque, acompañado de su póliza debidamente llenada y sellada por la casa vendedora (indispensable el sello y fecha de compra) donde lo adquirió, o bien, la factura o ticket de compra original donde se mencione daramente el modelo, número de serie (cuando aplique) y fecha de adquisición. Esta garantía no es válida en los siguientes casos: Si el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales; si el producto no ha sido operado conforme a los instructivos de uso; o si el producto ha sido alterado o tratado de ser reparado por el consumidor o terceras personas.

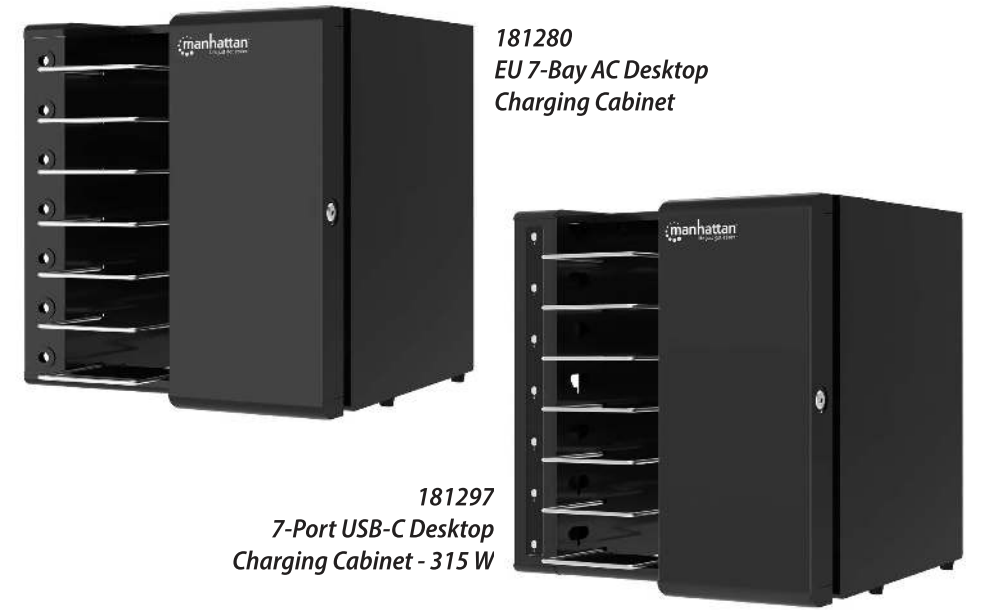
REGULATORY STATEMENTS ENGLISH : This device complies with the requirements of CE 2014/30/EU (UKCA Electromagnetic Compatibility Regulations 2016) and / or 2014/35/EU (UKCA Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016). The Declaration of Conformity for is available at: DEUTSCH : Dieses Gerät entspricht der CE 2014/30/EU und / oder 2014/35/EU. Die Konformitätserklärung für dieses Produkt finden Sie unter: ESPAÑOL : Este dispositivo cumple con los requerimientos de CE 2014/30/EU y / o 2014/35/EU. La declaración de conformidad esta disponible en: FRANÇAIS : Cet appareil satisfait aux exigences de CE 2014/30/EU et / ou 2014/35/EU. La Déclaration de Conformité est disponible à: POLSKI : Urządzenie spełnia wymagania CE 2014/30/EU i / lub 2014/35/EU. Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej producenta: ITALIANO : Questo dispositivo è conforme alla CE 2014/30/EU e / o 2014/35/EU. La dichiarazione di conformità è disponibile al: support.manhattanproducts.com/barcode/181280 support.manhattanproducts.com/barcode/181297

CE RoHS	North & South America IC Intracom Americas 550 Commerce Blvd. Oldsmar, FL 34677, USA	Asia & Africa IC Intracom Asia 4-F, No. 77, Sec. 1, Xintai 5th Rd. Xizhi Dist., New Taipei City 221, Taiwan	Europe IC Intracom Europe Löhbacher Str. 7 D-58553 Halver, Germany	222 PAP	UK CA
------------------------------	--	---	--	-----------------------	---------------------

7-Port Desktop Charging Cabinet

Instructions

Models 181280, 181297

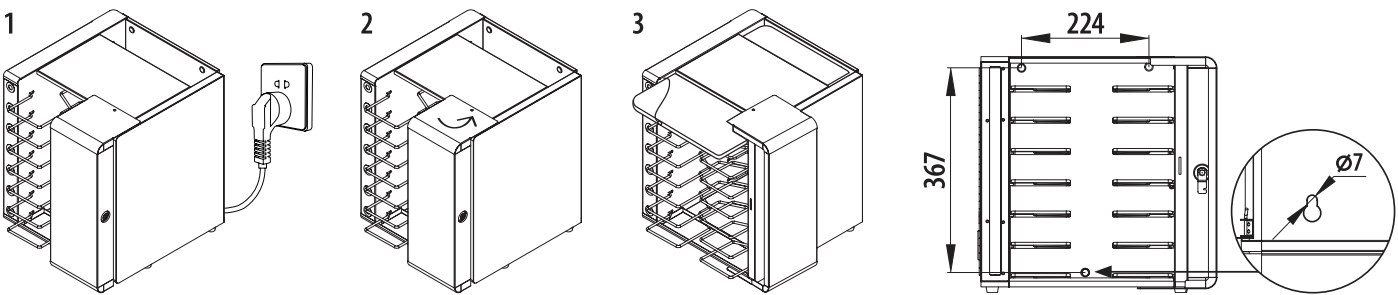
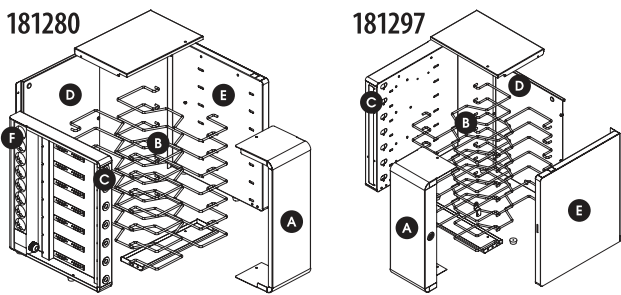


For additional benefits

Scan to register your product warranty



or go to: register.manhattanproducts.com/r/181280
register.manhattanproducts.com/r/181297



ENGLISH

Parts List

- A Anti-Theft Sliding Door
- B Bracket
- C AC Box / Charging box
- D Wallmount Plate
- E Side Frame
- F PDU / PSU

Instructions

- **[181280 only]** Plug the power supplies in the AC Box, secure them with cable ties (included). Place the charging cables inside the compartment.
- Connect the charging cabinet to a power source.
- To place the devices, unlock the cabinet using the key and open the compartment by swinging the door to the side.
- Connect the charging cable to the device and then place it into the brackets. When the device is charged disconnect the charging cable and remove the device.
- **[181297 only]** If the device does not begin charging, try using a different charging port. If the issue persists, the problem may lie with the device itself.

LED [181297 only]

- **Off** – the charging cabinet is not powered
- **White** – the charging cabinet is powered
- **Blue** – the device is charging
- **Green** – the device is charged to more than 90%

Wall Mounting

Open the door, mark the 3 holes, drill them with a 6 mm bit, install the supplied screws (M8x80mm × 4) with a 1–2 mm gap, and hang the unit onto the anchors.

For specifications, go to manhattanproducts.com.

DEUTSCH

Teileliste

- A Anti-Diebstahl-Schiebetür
- B Halterung
- C AC-Box / Ladebox
- D Wandhalterungsplatte
- E Seitenrahmen
- F PDU / PSU

Anleitung

- **[Nur 181280]** Schließen Sie die Netzteile an die AC-Box an und sichern Sie sie mit Kabelbindern (enthalten). Legen Sie die Ladekabel in das Fach.
- Schließen Sie den Ladeschrank an eine Stromquelle an.
- Um die Geräte zu platzieren, entriegeln Sie den Schrank mit dem Schlüssel und öffnen Sie das Fach, indem Sie die Tür zur Seite schwenken.
- Schließen Sie das Ladekabel an das Gerät an und setzen Sie das Gerät dann in die Halterungen. Wenn das Gerät vollständig geladen ist, trennen Sie das Kabel und entnehmen Sie das Gerät.
- **[Nur 181297]** Wenn das Gerät nicht mit dem Laden beginnt, versuchen Sie einen anderen Ladeanschluss. Wenn das Problem weiterhin besteht, kann das Gerät selbst fehlerhaft sein.

LED-Anzeige [nur 181297]

- **Aus** – Der Ladeschrank ist nicht mit Strom versorgt
- **Weiß** – Der Ladeschrank ist mit Strom versorgt
- **Blau** – Das Gerät wird geladen
- **Grün** – Das Gerät ist zu mehr als 90 % geladen

Wandmontage

Öffnen Sie die Tür, markieren Sie die drei Bohrlöcher, bohren Sie sie mit einem 6-mm-Bohrer, installieren Sie die mitgelieferten Schrauben (M8x80 mm × 4) mit einem Abstand von 1–2 mm und hängen Sie das Gerät an die Dübel.

Die Spezifikationen finden Sie auf manhattanproducts.com. Registrieren Sie Ihr Produkt auf register.manhattanproducts.com/r/181280, register.manhattanproducts.com/r/181297 oder scannen Sie den QR-Code auf dem Deckblatt.

ESPAÑOL

Lista de piezas

- A Puerta deslizante antirrobo
- B Soporte
- C Caja AC / Caja de carga
- D Placa de montaje en pared
- E Marco lateral
- F PDU / PSU

Instrucciones

- **[Solo 181280]** Conecte las fuentes de poder a la caja AC y asegúrelas con bridas para cable (incluidas). Coloque los cables de carga dentro del compartimento.
- Conecte el gabinete de carga a una fuente de energía.
- Para colocar los dispositivos, desbloquee el gabinete con la llave y abra el compartimento girando la puerta hacia un lado.
- Conecte el cable de carga al dispositivo y colóquelo en los soportes. Cuando el dispositivo esté completamente cargado, desconecte el cable y retire el dispositivo.
- **[Solo 181297]** Si el dispositivo no comienza a cargar, intente usar otro puerto de carga. Si el problema continúa, puede deberse al propio dispositivo.

Indicadores LED [solo 181297]

- **Apagado** – El gabinete de carga no tiene alimentación
- **Blanco** – El gabinete de carga está encendido
- **Azul** – El dispositivo se está cargando
- **Verde** – El dispositivo está cargado a más del 90 %

Montaje en pared

Abra la puerta, marque los 3 orificios, perfórelos con una broca de 6 mm, instale los tornillos suministrados (M8x80 mm × 4) dejando un espacio de 1–2 mm y cuelgue la unidad en los anclajes.

Para especificaciones, visite manhattanproducts.com. Registre el producto en register.manhattanproducts.com/r/181280, register.manhattanproducts.com/r/181297 o escanee el código QR en la cubierta.

FRANÇAIS

Liste des pièces

- A Porte coulissante antieffraction
- B Support
- C Boîtier AC / Boîtier de charge
- D Plaque de montage mural
- E Cadre latéral
- F PDU / PSU

Instructions

- **[181280 seulement]** Branchez les alimentations dans le boîtier AC et fixez-les avec des colliers de serrage (inclus). Placez les câbles de charge dans le compartiment.
- Branchez le armoire de charge à une source d'alimentation.
- Pour placer les appareils, déverrouillez l'armoire avec la clé et ouvrez le compartiment en faisant pivoter la porte sur le côté.
- Branchez le câble de charge à l'appareil, puis placez celui-ci dans les supports. Lorsque l'appareil est complètement chargé, débranchez le câble et retirez l'appareil.
- **[181297 seulement]** Si l'appareil ne commence pas à charger, essayez un autre port de charge. Si le problème persiste, l'appareil peut être défectueux.

Indicateurs LED [181297 seulement]

- **Éteint** – L'armoire de charge n'est pas alimentée
- **Blanc** – L'armoire de charge est alimentée
- **Bleu** – L'appareil est en cours de chargement
- **Vert** – L'appareil est chargé à plus de 90 %

Montage mural

Ouvrez la porte, marquez les trois trous, percez-les avec un foret de 6 mm, installez les vis fournies (M8x80 mm × 4) en laissant un jeu de 1–2 mm, puis accrochez l'unité aux ancrages.

Vous trouvez les spécifications sur manhattanproducts.com. Enregistrez votre produit sur register.manhattanproducts.com/r/181280, register.manhattanproducts.com/r/181297 ou scannez le code QR figurant sur la couverture.

POLSKI

Lista części

- A Przesuwne drzwi antykradzieżowe
- B Uchwyt
- C Skrzynka AC / Skrzynka ładująca
- D Płyta do montażu ściennego
- E Rama boczna
- F PDU / PSU

Instrukcje

- **[Tylko 181280]** Podłącz zasilacze do skrzynki AC i zabezpiecz je za pomocą opasek zaciskowych (w zestawie). Umieść przewody ładujące w komorze.
- Podłącz szafkę ładującą do źródła zasilania.
- Aby umieścić urządzenia, otwórz szafkę kluczem i odchyl drzwi na bok.
- Podłącz przewód ładujący do urządzenia, a następnie umieść je w uchwytach. Gdy urządzenie będzie w pełni naładowane, odłącz przewód i wyjmij urządzenie.
- **[Tylko 181297]** Jeśli urządzenie nie rozpoczyna ładowania, spróbuj użyć innego portu ładowania. Jeśli problem nadal występuje, przyczyną może być samo urządzenie.

Wskaźniki LED [tylko 181297]

- **Wyłączona** – Szafka ładująca nie jest zasilana
- **Biała** – Szafka ładująca jest zasilana
- **Niebieska** – Urządzenie jest ładowane
- **Zielona** – Urządzenie jest naładowane w ponad 90 %

Montaż na ścianie

Otwórz drzwi, zaznacz trzy otwory, wywierć je wiertłem 6 mm, zamontuj dołączone śruby (M8x80 mm × 4) pozostawiając 1–2 mm luzu, a następnie zawieś urządzenie na kołkach.

Pełną specyfikację produktu znajdziecie Państwo na stronie manhattanproducts.com. Zarejestruj produkt na register.manhattanproducts.com/r/181280, register.manhattanproducts.com/r/181297 lub zeskanuj znajdujący się na pokrywie kod QR.

ITALIANO

Elenco delle parti

- A Porta scorrevole antifurto
- B Staffa
- C Scatola AC / Scatola di ricarica
- D Piastra da muro
- E Telaio laterale
- F PDU / PSU

Istruzioni

- **[Solo 181280]** Collegare gli alimentatori alla scatola AC e fissarli con fascette per cavi (incluse). Posizionare i cavi di ricarica all'interno del vano.
- Collegare il armadio di ricarica a una fonte di alimentazione.
- Per inserire i dispositivi, sbloccare l'armadietto con la chiave e aprire il vano ruotando la porta lateralmente.
- Collegare il cavo di ricarica al dispositivo e poi posizionarlo nelle staffe. Quando il dispositivo è completamente carico, scollegare il cavo e rimuovere il dispositivo.
- **[Solo 181297]** Se il dispositivo non inizia a caricarsi, provare un'altra porta di ricarica. Se il problema persiste, potrebbe trattarsi di un guasto del dispositivo.

Indicatori LED [solo 181297]

- **Spento** – L'armadio di ricarica non è alimentato
- **Bianco** – L'armadio di ricarica è alimentato
- **Blu** – Il dispositivo è in carica
- **Verde** – Il dispositivo è carico oltre il 90 %

Montaggio a parete

Aprire la porta, segnare i tre fori, forarli con una punta da 6 mm, installare le viti fornite (M8x80 mm × 4) lasciando uno spazio di 1–2 mm, quindi appendere l'unità agli ancoraggi.

Per ulteriori specifiche, visita il sito manhattanproducts.com. Registra il tuo prodotto su register.manhattanproducts.com/r/181280, register.manhattanproducts.com/r/181297 o scansiona il codice QR presente sulla copertina.